

EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ajeno a la política. - Defensor de los Intereses de España en Marruecos

AÑO XIII Oficinas y Talleres: Canalejas, 16 MELILLA—Miércoles 1.º de Abril de 1914 Franqueo concertado.—No se devuelven los originales. NUM. 3.852

LA ADUANA MARROQUI

El fruto de los primeros meses

Al anunciarse la reapertura de la Aduana marroquí de Melilla, por consecuencia del tratado franco-español, iniciamos activa campaña, secundada más tarde por todas las fuerzas sociales de Melilla, para que no se estableciesen en los antiguos límites, sino en los cruces de caminos, ya que no era posible llevarlas a las posiciones avanzadas; así mismo pusimos de relieve los inconvenientes que tendría, sin positivas ventajas para el comercio, la supresión de los arbitrios municipales para las mercancías en tránsito, y merced a las gestiones de la autoridad superior, robustecidas por las que realizaron las comisiones, hubo de lograrse que se implantasen en Nador, Yazanen, y otra oficina en la plaza para los artículos exportados a las plazas menores. En tales condiciones, la reaparición del fisco marroquí no se ha hecho muy sensible, ni ha producido graves trastornos, ni levantado protes-

tas. Podía temerse que después de cinco años de absoluta franquicia, durante los cuales traficaron libremente los indígenas, hubieran opuesto reparos al pago de tributos y nada de esto ha ocurrido; las operaciones se desarrollaron desde el primer momento y se desarrollan con absoluta normalidad. Y es que el moro se halla habituado a satisfacer, no solo los impuestos legales, sino los abusivos que le imponían las autoridades cherifianas en el Bled el Majzen y los arbitrarios que ordenan los jefes de las tribus, en las clasificadas bajo la denominación de Bled-Siba, (kabilas no sometidas al Sultán); entra en sus prácticas y está de tal manera arraigada la costumbre del impuesto, bajo sus múltiples formas, que no excediendo de lo normal, los aceptan de buen grado. Hay otra razón que ahora el éxito obtenido, y es, la forma hábil como se procede en las oficinas de recaudación. Perfectamente identificados con el Comandante General, tanto el Interventor D. Julio Nebreda, como sus subordinados del cuerpo pericial de Aduanas, los ames de marroquíes y personal subalterno, obran todos con sumo tacto, apretando los resortes de modo progresivo, sin vejar al indígena, como era práctica y norma en las antiguas aduanas cherifianas. Dentro de los preceptos legales establecidos en el convenio franco-español, se tiene relativa condescendencia en estos primeros tiempos y se da todo género de facilidades. Las agencias de las Compañías ferroviarias permiten satisfacer los derechos, al propio tiempo que los

fletes, encargándose de hacerlos efectivos en la Aduana y de ese modo, el movimiento de trenes no sufre retrasos, ni molestias los pasajeros. Muchas caravanas adquieren los géneros con aduana pagada y todo ello contribuye al fomento de las transacciones mercantiles porque el comercio lo que necesita son facilidades. Si hubiera alguna traba, debe desaparecer. No podía perderse de vista y así se ha entendido, que la reapertura de la Aduana está íntimamente ligada con la acción política y en su virtud, que es preciso proceder con el mayor tacto, sobre todo en los primeros tiempos. El pobre cabileño que lleva un pítón de azúcar y una botella de aceite para el consumo de su casa, era tratado despiadadamente por los administradores de las antiguas aduanas, y ahora halla benevolencia, por lo que marcha agradecido. Los negociantes marroquíes encuentran ya facilidades al internarse en la zona de influencia francesa, no siendo, como antes detenidos en los puestos móviles del Muluya, establecidos para cerrar el paso a las procedencias de Melilla. El certificado de origen expedido por nuestra Aduana, constituye un salvoconducto que les libra de vejámenes que antes sufrían y ello constituye otro motivo para que no pongan resistencia al nuevo impuesto.

He aquí un estado de la recaudación desde la apertura de la Aduana:

Noviembre	Ptas. 21.996.35
Diciembre	22.826.65
Enero	18.341.60
Febrero	25.870.25
Primera quincena de Marzo	14.973.35

La aduana de Yazanen, efecto de estar limitado el tráfico por la línea del Kert, recaudó muy pequeñas cantidades, hasta el punto de que en Febrero último no llegó a mil pesetas.

En los cuatro últimos meses pasaron por Seluán 2.990 caravanas, siendo el mes de Febrero el de mayor número, pues ascendieron a 1.055.

Las malas cosechas de los años anteriores determinan que el tráfico no sea todo lo intenso que fuera de desear; pero, sin embargo, la recaudación aduanera se ofrece muy halagüeña y en lo porvenir se acrecentará, pudiendo considerarse como una de las fuentes de ingreso más saneadas que habrán de aminorar los sacrificios actuales del erario español para el desarrollo de nuestra actividad y de nuestra acción en los territorios rifeños.



EN FRANCIA.—El primer aeroplano ametralladora en pleno vuelo.

EL PUERTO CERRADO

El temporal arrecha. El «Puchol» trae un pasajero herido. Ancla perdida. El correo de Málaga en Tramontana

La marejada de Levante iniciada en la noche del lunes, arreció durante la madrugada de ayer.

El viento fué haciéndose cada vez más intenso, por lo cual se dió orden, por la autoridad correspondiente, para que forzasen sus amarras las embarcaciones menores fondeadas en la rada.

Poco después de clarear el día, fué ron dando fondo los vapores «Rif», «Muluya», y «General F. Silvestre», procedentes de Orán los dos primeros, y de Chafarinas el último.

A la hora de costumbre, entró en el puerto el vapor correo de Almería «Vicente Puchol», que dió fondo en la rada para dejar sitio al vapor «A. Lázaro», que se esperaba de Málaga.

El «Puchol» hizo una travesía penosísima por haber tenido que hacer todo el viaje combatido de través por el mar, lo que obligó al buque a dar terribles bandazos. Algunos golpes de mar penetraron en el barco, produciendo entre el pasaje los correspondientes sustos y remojones.

A las cuatro de la madrugada una enorme ola hizo dar al barco tremendo bandazo, del que resultó fuertemente contusionado un pasajero de tercera.

Al sentir los golpes que daban sus compañeros de expedición, se acudió en auxilio del lesionado, al que se accionó el mejor modo posible, siendo muy atendido por la gente de bordo.

También resultó contusionado en la cara, aunque más levemente, un pasajero. El herido manifestó llamarse Francisco Rosas García; es natural de Almería, de 50 años de edad, soltero y de profesión albañil.

Auxiliado por el Comandante de Puerto don Emilio Sánchez, fué conducido al Puerto de Socorro, en donde el médico de guardia señor Alarcos y practicante señor Saurat, le prestaron los primeros auxilios.

La lesión de Francisco Rosas está en la pierna derecha y ha sido calificada de pronóstico reservado, por lo cual, y por no tener en su domicilio, fué trasladado al Hospital Central.

A las once de la mañana se dispuso por la autoridad de Melilla fuese cerrado el puerto, colocándose la bandera roja en el Torreón de las Cabras.

Antes de ello, desembarcaban en el «Puchol» y el «Rif» el pasaje que tenían a su bordo.

Con corto espacio de tiempo fué abandonado nuestro puerto, viéndose el tiempo iba arreciando, los vapores «Rif», «General F. Silvestre» y «Puchol».

El último en zarpas fué el vapor «Muluya», que perdió un ancla en la rada, dejándola convenientemente balizada, para recogerla cuando el tiempo amainase.

Todos los buques de que hablamos, pusieron rumbo a Chef Rinas, en donde están guarecidos del temporal.

Las embarcaciones surtas en la rada, que eran el «Alfonso XIII», falucho «P. Quiza» y vaporcitos «Manolito» y «San Antonio», aguantan bien el tiempo en su fondeadero.

El vapor «A. Lázaro», salió anteanoche de Málaga, con dirección a este Puerto, trayendo correspondencia y pasaje.

Por causa del fortísimo cielo, hubo de refugiarse el buque en Cala Tramontana, donde se halla resguardado del tiempo. Tan pronto como amaine el temporal, vendrá a nuestro puerto para seguir su viaje a Almería, Cartagena y Valencia.

Chenguifi, predica

De zoco en zoco. Según el viento. En un apuro. A Ain Zora. Sermones perdidos

Es interesante seguir las andanzas del sherif el Chenguifi, hombre que no conoce el cansancio y que se agita sin cesar, pasando de tribu a tribu siempre con el propósito de encender los ánimos contra los europeos, y que tan pronto labora para resistir a España, como para oponerse a los propósitos de Francia.

Es el Chenguifi un hombre inquieto y dotado de tal fe, que las decepciones, no pocas ni pequeñas, que ha recibido, no parecen causarle melia alguna.

Hace algunos meses realizó desesperadas tentativas para formar una harka que viniera a hacernos la guerra. No hubo recursos que no pusiera en práctica: ni la llamada al fanatismo, ni la promesa, ni la amenaza; pero el terreno no estaba abonado para tal cultivo y la semilla se perdió.

En vista de eso, pensó poner dificultades a los franceses y, al efecto, se acercó a la zona en que dominaban para levantar a los kabilenos en armas.

Sus incasantes cartas, que se leían en los zocos, y el anuncio de un rico botín, agruparon en torno del agitador algunos contingentes, los que quisieron sorprender a los convoyes, dando algunos golpes de mano y unió llegó a atacar la posición francesa del Za. La empresa fué, sin embargo, tan desgraciada, que el jefe llegó a verse en grandísimo apuro, salvándose gracias a las excelentes condiciones del caballo que montaba. Sus hombres fueron más castigados.

Es, como se vé, el Chenguifi, el cherif vete que se orienta al viento.

Cuando no hace mucho tiempo vino a Kelatza, parece que el Hach Amar le aconsejó que abandonase la región en la que nada alcanzaría, porque los kabilenos del Rif no habían de aceptarla. Chenguifi estimó el consejo y se puso en marcha, sin que por eso renunciase a sus planes de guerra que se propuso entonces realizar contra los franceses.

Según los últimos informes, el cherif se ha instalado de nuevo en Ain Zora, y desde este punto hace activísimos trabajos de propaganda, escribiendo a las kabilas cartas con las que no obtiene sino muy escaso resultado.

Son sermones perdidos los del Cherif, que, á lo que se vé, predica en el desierto.

Por el kif le condenan

Cosas de Marruecos. Un rasgo de Muley Hassan. Como se emplea el kif.

¿Qué es lo que fuman los moros en esas largas pipas de caña con quemadero de tierra refractaria? Es el kif ó hashich, cannabis indica de los botánicos, que según dicen los que lo usan proporciona sueños de delicia.

El Sultán Muley Hassan, bien convencido de los perjuicios que el kif acarrea, quiso cortar el hábito y dió al efecto órdenes terminantes.

Cuántas veces un día, hallándose en la azotea de su Palacio, vió con auxilio de un antejo que un soldado fumaba el kif bajo un árbol, creyéndose fuera de la vista de sus jefes. El Sultán le hizo llamar, le preguntó por qué quebrantaba la prohibición y le dijo, que para ejemplaridad, sería ejecutado pasado una hora.

—Emir de los creyentes,—respondió el soldado—no me mateis sin haberme oído.

—Habla; ¿qué tienes que decir para excusarte?

—No quiero excusarme; pero paseando por el campo, he hecho un descubrimiento que quisiera comunicaros. He oído a todos los animales y a todas las plantas bendecir el nombre del Cherif Muley Hassan, el representante del Profeta, el dueño del Moghreb; todos hablaban del esplendor de su reinado y evocaban el favor del cielo sobre él; sólo una pequeña planta, una hierba humilde y sin galas, parecía ser nota desonante en aquel concierto; era el hashich y furioso yo entonces lo metí en la pipa y lo quemé.

El Sultán sonrió y perdonó. El cañamo indio se emplea en tres modos: «kif», polvo de las hojas mezclado con el tabaco; «hashich», polvo de puntas florecidas y «mayun» ó de confitería.

El último se prepara haciendo hervir la planta en poca agua; después se añade aceite ó manteca y el extracto que se obtiene se mezcla con almendras, nueces ó miel.

El Dr. Regnaud dice que existe en Marruecos una cofradía llamada de los Heduz, cuyos afiliados pasan su existencia en la embriaguez del hashich. El Patrón es Sidi Heddil y tiene un santuario entre Nexauen, Tetuán y Wazan.

Si Abd-Al-lah.

Academia Mercantil

Clases prácticas de contabilidad. Preparaciones de carreras civiles. O'Donell 5.

Para detalles al Sr. Interventor del Banco de España.

El soldado Lorenzo

En el campamento de Tifasor. Auxilio de los compañeros. En la enfermería.

Por noticias del campamento de Tifasor, se sabe que ayer ingresó en la Enfermería de dicho campamento el soldado del quinto escuadrón del Regimiento de Alcántara, Lorenzo Ruiz Ruiz.

Este soldado recibió una cox en el rostro cayendo al suelo sin sentido. Recogido por sus compañeros fué trasladado á la Enfermería en donde se le asistió, apreciándole el facultativo la fractura del pómulo izquierdo y disponiendo su traslado al Hospital Docker de esta ciudad.

El Coronel Tomasetti jefe del territorio, dió cuenta del suceso á nuestra primera autoridad.

Ver los anuncios económicos en 6.ª plana

Equipos militares completos José & Yamin Benarroch General Chacel, 10—Melilla

Vestuarios para el Ejército y Fuerzas Indígenas. Especialidad en géneros KAKI colores sólidos garantizados; grandes existencias en trajes kaki y demás equipos para entregar inmediatamente.

Facilitamos muestras á los cuerpos que lo solicitan para que las sometan al análisis que crean conveniente. 63—1—3

Cubrecargas. Salsacoff y Cantimploras de aluminio.

NECROLOGIA

Victima de cruel enfermedad, en la madrugada de ayer entregó su alma á Dios el apreciable joven don José Pérez-Andrade y Ruano, sobrino de los propietarios del favorecido café Alhambra.

Por sus excelentes dotes de carácter y laboriosidad, gozaba el finado de generales simpatías.

A las cinco de la tarde se verificó la conducción del cadáver al cementerio de la Purísima Concepción.

El féretro, cubierto de coronas, fué conducido en artística carroza, detrás de la que marchaba numeroso duelo, compuesto de nutridas representaciones de todas las clases sociales.

Desearnos á la afligida familia la resignación necesaria para sobrellevar tan sensible pérdida, á la vez que le enviarnos el testimonio de nuestro pésame más sentido.

IMPRUDENCIA TEMERARIA

Se le dispara el fusil

Según participó á S. E. el Comandante General, el Coronel Monteverde, jefe del campamento de Saganan, ayer ocurrió allí un suceso desgraciado debido sin duda alguna á una imprudencia temeraria. El soldado de Ingenieros Manuel Vera Triana, que se hallaba prestando el servicio de imaginaria, tuvo la mala suerte de que se le disparase su fusil, atravesándole el proyectil la mano derecha. Al ruido del disparo acudieron sus compañeros del Regimiento Mixto de Ingenieros de Melilla, que le condujeron á presencia del médico del campamento, quien prestó al herido los primeros auxilios ordenando su conducción á San Juan de las Minas para pasar después al Hospital Docker de esta Plaza. El Coronel Monteverde ordenó al Capitán ayudante de la posición capitán de Infantería D. Victor Gil, la instrucción de las diligencias conducentes al pleno esclarecimiento del hecho.

EN ATLATEN

Un soldado lesionado

En la posición de Atlaten Alto, guarnecido hoy por fuerzas del Batallón de Cazadores de Chelana, ocurrió ayer un desgraciado suceso, del que resultó víctima un soldado de dicho Cuerpo. José Gallego Esteve, que así se llama el lesionado, recibió un fuerte golpe en la pierna derecha, á consecuencia de haber caído sobre él, una piedra de una de las paredes de un barracón. El médico asistió inmediatamente al referido soldado, calificando la lesión traumática que presentaba, como de pronóstico reservado. Se ha encargado de instruir el oportuno expediente, el segundo Teniente de dicho Cuerpo don Agapito Navarro.

A REVISTAR RECLUTAS

S. E. á Tifasor

Hoy es posible que si sus ocupaciones se lo permiten vaya al campamento de Tifasor S. E. el Comandante General. Tiene por objeto este viaje, revistar el estado de instrucción en que se hallan los reclutas del Regimiento de Infantería de Ceriñola, los del escuadrón de Alcántara y Batería de Montaña allí destacados. El General Jordana será recibido en Yazanen por el General jefe de la primera Brigada, inspector de la zona occidental don Fernando Moltó. Nuestra primera autoridad regresará por la tarde á Melilla.

LOS MILITARES Y LA PRENSA

En la orden de la Plaza del día de ayer se publica la siguiente Real orden telegráfica:

«El Excmo. Sr. Ministro de la Guerra, en telegrama de 28 del actual, recuerda la obligación ineludible en que se encuentran todos los señores Jefes, Oficiales é individuos de tropa de tomar la venia de la Autoridad superior del territorio en que sirvan para poder publicar con su firma escritos en la prensa.»



La fiesta de la Mi-Careme en París. La reina de la fiesta en su carroza, acompañada de la soberana de Turín y de sus damas de honor.

COMPANIA COLONIAL

CALLE MAYOR, 18, y MONTERA, 8

SUS CHOCOLATES PREFERIDOS

BOMBONES Y NAPOLITANAS

Variado surtido en thes legitimos de la China
Especialidad de la casa: THE «HOA-SSE»
en cajas metálicas á 1,25, 2,50 y 5 pesetas

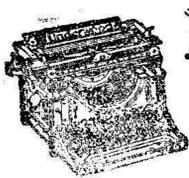
Colegio del Angel

Dirigido por el profesor titular
DON ENRIQUE QUERO
Este centro docente ha sido instalado en el Ensanche del Barrio Obrero, frente á la Ferrería.
En él serán admitidos los niños desde los tres años en adelante.
COTAS: Los niños hasta seis años, 4 pesetas. Los de seis á doce, 5 pesetas. Los mayores de doce años, precio convencional.
Los adultos pagarán 4 pesetas.
Horas de clase: Los niños las reglamentarias. Los adultos: de 8 á 10 de la noche.
Nota: Las mensualidades serán satisfechas por adelantado en los tres primeros días de cada mes. 468

Carbonifera del Rif

Fábrica de carbones comprimidos
Calle Conde de Alameda, número 2.-Zona Industrial (Triana)

Al increíble precio de ocho pesetas los cien kilos (ocho céntimos kilo), se vende el carbón esférico (bolas) de gran duración y poder calorífico, fabricado exclusivamente para usos domésticos, por no desprender olores al humear.
Fabricamos dos clases de Bolas: una que es la especial para usarla en hornillas corrientes, en sustitución del carbón vegetal, y la otra clase especial para usarla en hornillas económicas, en sustitución del carbón de cok.
Servicio á domicilio en espaldas con peso neto y garantía de 25 kilos, cargándose quince céntimos de portes por cada espuela.
Especifíquese claramente en todo aviso de pedido: clase de hornilla á que se destinan los carbones y nombre del cliente. Para el mejor servicio recomendamos que nos hagan los pedidos con 24 horas de antelación.
Se reciben avisos en la Fábrica y en nuestro buzón, calle O'Donnell, 41, portería. 80-4-D



Máquina de escribir Underwood

8 Grandes Premios
9.000 Referencias en España
Fidate el Catálogo á Guillermo Trúñiger & C.: Barcelona: Balmes, 7
Representante en Melilla, D. William Stuckner, Chacel, número 24 189

Gran ocasión

Se vende por la mitad de su precio una máquina de coser nueva, con dos gabinetes y cubierta con todos sus accesorios. Calle Pamplona, 16. Barrio del Real. 394

GIMNASIO HIGIENICO

Bajo la inspección facultativa del distinguido médico
DR. D. JORGE SOLANILLA
Calle Sor María Josefina, (Detrás del Mundial Pabellón)

Dada la necesidad, cada día más creciente de la educación física, sobre todo en los niños, para dirigir el equilibrio de las funciones orgánicas de la circulación sanguínea, respiración, digestión, nutrición, é inervación, como también para corregir ciertas desviaciones y defectos de conformación, apenas notados en la infancia y de deplorables efectos en la pubertad, hemos resuelto abrir nuestro Gimnasio Higiénico, donde podrán acudir los niños de ambos sexos en horas separadas y también los adultos que deseen cultivar estos ejercicios, como todos los modernos sports, que el desarrollo físico se refieren.
Los alumnos de Bachillerato y Academias, podrán obtener las correspondientes «Certificaciones antropométricas» para dar validez académica á la asignatura de Gimnasia exigida por los planes vigentes de estudios.
La Dirección. 472

Policlínica de la Virgen de la Salud TRIANA

Médico Director: D. Leopoldo Queipo
HORAS DE CONSULTA Y DOCTORES

7 á 8. Queipo.—Niños.	1 á 2. Queipo.—Matriz.
8 á 9. Cogolludo.—Cirugía, garganta, nariz y oídos.	2 á 3. Salazar.—Pecho y partos, 903-4-A
9 á 10. Martínez Zaldivar.—Sifilia.	3 á 4. Ortega.—Estómago.
10 á 11. Torres Horväs.—Medicina y urol.	4 á 5. Torres Acero.—Piel y sífilis y venérec.
11 á 12. Garnica.—Nervioso.	5 á 6. Ruiz Gómez.—Pecho.
12 á 1. Foros.—Gémito-urinario.	6 á 7. Antón.—Ojos.

Precio de la consulta dos pesetas. Durante la noche hay médico de servicio y practicante de guardia. En la POLICLINICA hay habitaciones para operados y enfermos particulares que lo soliciten. 70

Anuncios económicos

Pedro Aranda CIRUJANO CALLE LLISTA. Se extraen callos y durezas de los pies y se curan afecciones de los mismos. Villegas, 4, Barrio Obrero. 458

Electricista ¿Quiere usted una instalación de luz ó timbre? Pues pídale presupuestos á Mainzhause.—Gran Capitán 28 antes Prim, núm. 1. 500

Se ceden dos habitaciones con baño á la calle para caballería ó matrimonio solo. Canalejas, 7, principal izquierda, frente al cine Alfonso XIII. 510

Modista madrileña. Confecciona con economía, prontitud y esmero. Hecura de sastró y fantasía. Benlliure, 12, Barrio Obrero. 524

Patente Estopa embreada, masilla y clavos galvanizados. Gran surtido de ferreteria. Buen Acuerdo. General Buceta, 21. 525

Se alquila Un portal y vivienda apropiada para establecimiento, en la calle Alvaro de Bazán, número 21, Zona Industrial. En la misma casa informará el encargado.

Se vende ó se traspaasa un taller de relojería con todo el instrumental completo y con algunas existencias, todo en muy buenas condiciones. Informarán, General Marina, 23. 484

EL GLOBO
Droguería y perfumería.—14 Carlos de Arellano 14.—Debajo de la Clínica del Doctor Serret. 495

Dormitorio se cede calle Chacel. Razón, zapatería calle Málaga, esquina Conde del Serrallo. 529

F. de Azqueta

HUELVA-MELILLA

Artículos para la Industria.-Minas y Ferrocarriles.-Efectos navales.

Aceites Minerales y Grasas, Empaquetaduras, Gomas, Algodones, Borrás, Correas, Grifos, Válvulas, Palas, Picos, Aceros para barrenos, Pinturas, Barnices, Cables, Cordelería, etc., etc.

Calle GENERAL PAREJA, Frente al Hotel Reina Victoria 33

Los Vallés Flores

Talleres de ebanistería y colchonería
Tapicería, cortinajes, alfombrados, somieres de muebles TAPIZADOS, restauración de muebles y se rehacen colchones á domicilio.

Ventas de Miraguano, lana y vegetales
Damascos y paños para tapizar, y cortinajes y telas para colchones

ESTA CASA, como ninguna otra en ventas y construcción y reparación, presenta buenas ventajas y condiciones. 454

COMPANIA ESPAÑOLA DE MINAS DEL RIF FERROCARRIL PARTICULAR MINERO

Horario de los trenes á partir del 1.º de Noviembre de 1913

Servicio de Melilla á Nador y San Juan de las Minas				Servicio de San Juan de las Minas á Nador y Melilla				
ESTACIONES	N.º 1	N.º 3	N.º 5	ESTACIONES	N.º 2	N.º 4	N.º 6	N.º 8
Melilla-Puerto. (Sal.)	7,00	10,36	14,54	San Juan Minas. Sal.	9,08	12,05	15,10	18,15
Hipódromo. (Lleg.)	7,05	10,40	15,00	Segangan. Llegada.	9,16	12,13	15,18	18,23
Hipódromo. (Sal.)	7,11	10,50	15,04	Salida.	9,17	12,14	15,19	18,24
Segunda Caseta. (Lleg.)	7,20	11,00	15,14	Nador. Llegada.	9,20	12,17	15,22	18,27
Apadero Nador LL. (Sal.)	7,27	11,17	15,31	Salida.	9,22	12,19	15,24	18,29
Nador. Llegada. (Sal.)	7,40	11,19	15,33	Apadero Nador LL. (Lleg.)	9,33	12,29	15,33	18,38
Salida.	7,48	11,22	15,36	Salida.	9,36	12,30	15,34	18,39
Segangan. Llegada. (Sal.)	7,53	11,25	15,38	Segunda Caseta. (Lleg.)	9,56	12,47	15,50	18,54
Salida.	8,08	11,51	15,51	Hipódromo Llegada.	10,07	13,08	16,01	19,07
San Juan Minas. (Lleg.)	8,10	11,55	15,55	Salida.	10,09	14,02	16,03	19,09
Salida.	8,25	12,00	16,10	Docker. Llegada.	10,11	14,04	16,05	19,11
				Salida.	10,12	14,05	16,06	19,12
				Melilla-Fuerto. (Lleg.)	10,16	14,08	16,09	19,15

NOTA.—El tren 2 solo circulará los viernes.
Todos los trenes diarios empantan con los del mismo número del F. C. Nador-Seiún

OTRA.—Para facilitar el regreso de Segangan, todos los lunes llegará el tren núm. 3 hasta dicha Estación á las 12,37 y saldrá de Segangan á las 12,51, llegando á la Plaza con el tren núm. 1, 4 á las 14.

Fundición de Hierro y Metales

(LA MAS ANTIGUA, FUNDADA POR MATEO M. VELASCO)
DE LA
Compañía Hispano-Marroquí de Gas y Electricidad
Alvaro de Bazán, núm. 1-TRIANA
Ejecución esmerada y rápida de toda clase de trabajos de hierro colado y metales

PRECIOS MÓDICOS
Grandes existencias de lingote ngiés
Extensa colección de modelos de todas piezas 67-4-

Los Vallés Flores, General Pareja, 5

Ferrocarril de la Compañía del Norte Africano

Línea de Melilla á las Minas de Afra y Zoco del Jemis (Seal-bu-Ibrur)

HORARIO DE LOS TRENES A PARTIR DEL 11 DE ENERO DE 1914

TRENES ASCENDENTES				TRENES DESCENDENTES			
ESTACIONES	1	3	5	ESTACIONES	2	4	6
Melilla-Muelle.	8:40	10:00	14:15	Afra (Salida.)	8:25	12:30	16:30
Hipódromo.	8:48	10:08	14:23	Nador (Llegada.)	8:45	12:50	16:50
Sidi-Musa.	7:00	10:20	14:35	Nador (Salida.)	8:50	12:55	17:00
Nador (Llegada.)	7:25	10:45	15:00	Sidi-Musa.	9:15	12:25	17:25
Salida.	7:30	10:50	15:05	Afra (Llegada.)	9:20	12:30	17:30
Afra (Minas).	7:50	11:10	15:25	Salida.	9:35	12:45	17:45
Zoco el Jemis.				Hipód. (Llegda.)			

Nota.—Los jueves solamente circulará un tren especial para los viajeros que vayan al Zoco del Jemis saliendo de Melilla con el tren número 1 y regresando de la estación del Zoco á las 12,15 para llegar á Melilla á las 13,36. 22-4-

Criadores, Almacenistas y exportadores de vinos finos OSBORNE Y CIA.

PUERTO DE SANTA MARIA
Soleras especiales y Manzanillas superiores.—Especialidad de la casa
Amonillado Fino Quinta
Representantes en Melilla:
- Samper Blanco Hermanos 388

Alfredo Rodríguez

OFICINA: MURO, X ALMACENES: B. INDUSTRIAL (Frente al Zoco)

CARBONES MINERALES DE TODAS CLASES
COKE FUNDICIÓN o o o COKE PARA COCINAS o o o COKE PARA CALERAS
DEPÓSITO: Barrio Industrial (Frente al Zoco)

CONSIGNACIONES DE BUQUES, FLETAMENTOS EXPORTACIÓN É IMPORTACIÓN

Depósito de Cemento Lafarge, el mejor del mundo en Siempre existencia de Yeso en Se adquien Encerados A-14-4

Politécnico de Melilla

DIRECTOR: Don Antonio Rodríguez, Ingeniero
SECCION DE IDIOMAS

Se han inaugurado las clases de:
FRANCÉS.—Explicada por D. Jacinto Pizón, que ha hecho toda la primera educación en Francia.
INGLÉS y ALEMÁN.—Explicadas por Mr. William Stuckner, siguiendo el método Berlitz.
ARABE VULGAR.—Explicada por el Comandante D. José Riquelme, por el método Alger, ó siguiendo el de la Escuela Oficial á elección de los alumnos.
Clases de estos mismos idiomas para señoras, señoritas y niñas, con completa separación de las clases para caballeros.

Horas de matrícula, de 10 á 12 y de 3 á 5 308
Domicilio de la Dirección: Conde del Serrallo, 13, 3.º derecha (Casa de Paraiso)

SERVICIO FIJO SEMANAL ENTRE

Barcelona-Almería-Melilla y vice-versa

POR LOS VAPORES

“TINTORÉ” Y “VELARDE”

PRECIOS DE PASAJES
De Melilla á Barcelona 48 pesetas, Cámara 24 pesetas cubierta
De id. á Almería 13 id. id. 7 id. id.

Para más informes, dirigirse en
BARCELONA, Sres. Domenech Cert, S. A., Paseo de Colón, 17.
ALMERÍA, Sr. Hijo de Ricard Giménez, S. en C.
MELILLA, Sres. Melul y Levy, Genera Marina, 2.
ORAN, Línea de Vapores Tintoré, Plaza de Kleber, 1

Nuestra Sra. de los Llanos

EMPRESA DE POMPAS FUNEBRES

CARROZAS DE GRAN LUJO

Única casa que cuenta hasta el día en esta Plaza con coches estufa.
Inmenso surtido en coronas de porcelana y plumas, á precios increíbles.
Despacho de cere de todas clases al por mayor y menor.

SERVICIO PERMANENTE
Entierros á precios sin competencia.
Inmenso surtido en staúdes de gran lujo.
COCHERAS: Barrio Industrial (junto á Transportes generales).
DESPACHO: Prim, 18 64-D-4

París-Mode La Imperial

8, calle Tetuan, 8
Gran arribada de novedades. Agua Colonia inglesa medio litro frasco una peseta. Esencias puras (sin alcohol ni aceite) de rosa, jazmín y clavel.
Sombreros de señoras y niñas. 58

Taller ELECTRO-MECÁNICO
Reparación de Dinamos, Motores, Ventiladores, Arcos voltaicos y aparatos electro-médicos
Dispositivos electro-mecánicos
: : para elevación de aguas : :
NIQUELADOS SOBRE TODA CLASE DE METALES,
por procedimientos patentados en el extranjero
ALVAREZ Y MARTINEZ
Miguel Zazo, 8 Melilla 68-4-d

Cortés de Haro y Gálvez

Han recibido bonitos aparatos de luz para comedor, gabinetes y dormitorios. En breve variado surtido en flecos y prismas de cristal á precios reducidísimos y portátiles de varias clases.
Nadie instale sin visitar antes esta casa.
Contratamos la conservación y cuidado de todo lo relacionado con la electricidad á precios increíbles.
Aceptar nuestras ofertas es ganar dinero.

No olvidarse de Cortés de Haro y Gálvez
Alfonso XIII, número 11 469

LA LECHE CONDENSADA “La Lechera”

Es la más pura y la más rica en crema que se encuentra en el mercado. Desconfiar de imitaciones y exigir la marca de fábrica en la etiqueta.

San Antonio

Fábrica de mosaicos hidráulicos y cemento armado de
D. Manuel Fernandez Martin

Baldosa á imitación á mármoles y ornamentaciones en granito, precio del metro de oza desde 2,50 en adelante.—Escalones, ropisas, bañeras, fregaderos, lavaderos, bancos, tableros, tuberías, gradillas y alcantarillas de cemento armado, cementos, sacos á devolver desde 2,50 hasta 6 pesetas.—Depósito de cementos Lafarge, desde 2,50 pesetas y materiales ed construcción.
Fábrica, oficinas y despacho: Gran Capitán, núm. 9, Polígono 60-4